

北野文書 ④ 「おさしづ」の写し翻刻

おやさと研究所員
安井 幹夫 Mikio Yasui

(10) 明治廿四年五月九日 夜十一時半 刻限

さあへへ一寸刻限にしらすでへ とふゆふ事しらすなら ねんぶんのとしをしらすへ」(19オ)

これからめづらし事をゆいかけの さあへこれまでへ年といふ ながい年限の内ゆふ事もミる いかなる道もとふしきたはやくかきとれへ さあへ道といふ道が世界といふ これからへどふゆふ事も一日へしらす はやくしらすにやならん いそいでしらすにやならん」(19ウ)

しんじづはなしする事でけん たづねへ身の処を尋る どんなはなし 日々の処ちよいへとの処しらす 身の内がさわるとふもならん 一日をくれ 又をくれ だんへおくれる 身の内すみやかなれば 何時でもはこぶ さわりあつてはいりこんでさとす事ハできん 席といふ」(20オ)

事情きゝわけ なんでもないともふている 是迄自由用といふりハいくゑにもといてある なれときゝよ とりよふでどんなりをきいてもしやんへ しやんたけでハとふもならん 是迄といてきたる道 あぶなき道もたのもし道もといてある あぶなき道がたのもしい たのもしい道があふな」(20ウ)

い むつかしい中にたのしみなけりやなるまい 是迄の道ハさしづのりをもつて つれてとふりたから とふれた なれとめんへの心のりで とふるならとふりてミよ 又一つとふくよりはこんで事情 席へといふてはじめかけた事情 内々ツ事情ハあるまい 世上どんな事ゆいかけ」(21オ)

るとも をめをそれはない さとしたる道ハとふらにやならん つれてとふるからとふれる どれだけとふくといへど自由用といふ道ハ十分つけてある 年がよつてよわつてくるとゆふ中にハたいせつやへと事情ハゆわにやなるまい 大切な事情がわからん 糸よ糸ぐわといふりだけで をも」(21ウ)

ふよふにならん おもふよふにさとされん 毎日日々事情がちかよる どんない道がはじまるとも 何時はつしるともわからん 身上の処 又さわりのわからんへで身上もわからん このはなしはやくさとしたい なれどじやまになるものがあつてどふもならん はこぶちからの」(22オ)

りがなひからどふもならん 何時世上に一つのりがあるともわからんから だんじのはなしつたへてくれるよふ 内々にもいかなるもたんのふ はやくをさめにやなるまい へんじよの処 はあといふしやんわかるまい そこで刻限事情をもつてさとしをくといふ」(22ウ)

(11) 全月廿五日夜 午後十一時廿五分 刻限

さあへ やれへ さあへなにがゆいかけのやらわからん さあへ糸らひ道がでかけた さあ一寸ならなにもしらん しらんものがなんにもしらん さあへなにをはじめるともわからん さあへ是迄とふりきたる道 どふなりこふなり世界のはしくれ あちらの」(23オ)

木がゆらへ こちらの木がゆらへ なんにもわからん しらせんものがではいりしていた 一寸事情 一寸のとばしりがでかけた このものあのもの一寸とばしり とこまでもうろへ あちらへうろへしている どんない事がはじめるやら こんな事

をろかな事 どんない事がはじめるやら こんな事」(23ウ)

をろかなもの ほんのさわりの どんない風ふくやら こんな風ふくやら 神なら神だけとばしりだけの事 さあへ道をはじめかけたら をいへ道がはじまる いつもはるハはるのよふにをもふていてハ ころりとちがう いつでもはなのさくよふに おもふているから わからせん どこから どんない」(24オ) 風ふくやら どんない風あたるやら さあどんな風ふくやら あめがふるやらしれやせん なんのたのしみもありやせん 一寸とばしりもかゝる これがわからん 花の咲しゆん なんぼどふしたて しゆんがこにやさきわせん 風がふく あめとてんきと まつけれど 大風だけハどんなものでも風またん あぶなき道」(24ウ)

があるから ちやんときかしてある どんない事みるやらきくやら あんじるばかりいる 又一つのはなししてきかす なにをいふても みな道へへのはなし それへどふもとばしりだけでもおどろく 何時どんな事ミるやら きくやらわからせん 内々だけの心へだけの事情あるやろ どんない心も」(25オ)

つたて どこにきかすのやなひ ゆうのやなひ これをちやんと とゞめてをかにやならん ちやんときいておけ

(注) 正しい日付は、明治24年5月15日午後11時25分である。

(12) 明治廿四年五月十六日午前九時 本席身上御障り二付御願 さあへつゝいてはなしかけたる事がある どふゆふ事をはなし 是迄きたる事やきいて」(25ウ)

ありても刻限にはづれるやなひ ミなをくれるのや 第一のりをはなしたる 刻限のりにはなしたる事ハ はづれるのやなひをくれるのや 第一事情ミなほのかのりになる 刻限の咄しめんへのをもいにわすれる そこでをくれてどふもならん 今の處ハ二ツある 一つの道ハをも」(26オ)

ての道 一つの道ハ心の道や をもての道一寸の道や 心の道ハちがわしてどんならん わからんから ミなミゆるしてある事を どんない事でもあつたやらなあ みゆるしてあるからをくれてどんならん むねの道あればこそ 是迄とふりてきてある これをよふきいてをかねバならん 世上の道と」(26ウ)

いふものハ とんとたよりにならん しいかりしたよふで ふわへしてある 世界の道にちからをいれると むねの道をうすくなる ほんのわからん 世界の道にちからいれてハなにもならん そこでミんなもどりたら このりをミなきかしてをかねバならん 世界の道に心をよせたらどふもならん むね」(27オ)

の道ハ神の道やで 一つに心をよせておかねバならん 是迄刻限はなしといへば なにやはりうたのよふにをもて あちらへこちらへゆうたぶに 是迄刻限はなしとゆうたらなにやいなゆふてしもてある つい月日がたてばわすれて なにやいなへへとゆふてしもてある それでハどんならん」(27ウ)

で これむねの道が第一やで しいかりきいてをかねバならん 大事の刻限の道やで